Ref: RefNumber

|  |  |
| --- | --- |
| The Office of the United Nations High Commissioner for Refugees in the Syrian Arab Republic (the Office) presents its compliments to the Department of International Organizations and Conferences of the Ministry of Foreign Affairs and Expatriates of the Syrian Arab Republic (the Ministry). | يهدي مكتب المفوضية السامية للأمم المتحدة لشؤون اللاجئين في دمشق أطيب تحياته إلى وزارة الخارجية والمغتربين الموقرة في الجمهورية العربية السورية، إدارة المنظمات الدولية والمؤتمرات. |
| The Office has the honor to kindly inform the esteemed Ministry that EnStaffName has returned to the Syrian Arab Republic on EnReturnDate to resume EnTasks duties as EnDeptName at UNHCR’s Office in Damascus, and EnHCon contract is valid until EnContractEndDate. | يتشرف مكتب المفوضية بإعلام الوزارة الموقرة بأن ArStaffName قد ArReturn إلى الجمهورية العربية السورية بتاريخ ArReturnDate لمتابعة ArTasks بصفة ArChargeof فيArDeptName في مكتب المفوضية في دمشق وأن ArHCont ينتهي بتاريخ ArContractEndDate. |
| The Office would be grateful if the esteemed Ministry could approve issuing a multiple residence visa for EnGrantLastName, noting that EnHeIs is a national of EnNationality and holder of UNLP number /EnPassportNumber/ valid until EnContractEndDate. | وعليه يغدو مكتب المفوضية ممتناً للوزارة الكريمة تفضلها بمنح ArGrantMRLastName سمة إقامة متعددة علماً ArHeIs من الجنسية ArNationality، وArCarry جواز سفر أمم متحدة رقم /ArPassportNumber/ صالح لغاية ArPassportValid. |
| The Office of the United Nations High Commissioner for Refugees in the Syrian Arab Republic avails itself of this opportunity to renew to the Department of International Organizations and Conferences of the Ministry of Foreign Affairs and Expatriates the assurances of its highest consideration. | يغتنم مكتب مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين في الجمهورية العرِبية السورية هذه المناسبة ليعرب لوزارة الخارجية والمغتربين الموقرة، إدارة المنظمات الدولية والمؤتمرات، عن فائق تقديره واعتباره. |
| Attachment: Copy of UNLP. | المرفقات: صورة عن جواز سفر أمم متحدة |
| Damascus, EnDateToday  Ministry of Foreign Affairs and Expatriates  International Organizations and Conferences | دمشق في ArDateToday  وزارة الخارجية والمغتربين  إدارة المنظمات الدولية والمؤتمرات |